



**S. A. des Railways Economiques
de LIÈGE-SERAING & EXTENSIONS**

Cette Société exploite les lignes de tramways :

- 1°) entre Liège (place de la République Française) et Seraing (Biens Communaux) pages 76 et 77
- 2°) entre Liège et Flémalle Haute pages 80 et 81
- 3°) entre Liège (place de la République Française) et Ougrée (Gare) qui sera mise en exploitation dans le courant de l'année 1939.

Ligne d'autobus Express entre Liège (Pl. de la République Française) et Seraing (Banque)
Page 82 et 83

Elle exploite également des lignes de trolleybus et autobus qui donnent correspondance aux services de tramways :

Lignes de trolleybus : Seraing (Banque)-Chat-queue ;

Seraing (Banque)-Ivoz-Ramet (pl. Gérard et Ramet (Maison Communale)

Lignes d'autobus : Ivoz-Ramet (pl. Gérard) (provisoirement Flémalle Haute)-Chokier-Engis.

Jemeppe-Montegnée

Jemeppe-Mons lez Liège

Flémalle Haute-Mons lez Liège

Seraing (Biens Communaux)-Rotheux Rimière.

Pour ces lignes les voyageurs sont priés de consulter les horaires particuliers affichés le long des lignes et dans les autobus.

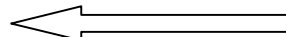
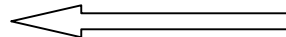
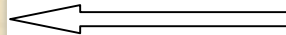
Tarif Tramway	BILLETS		
	2de Cl.	1re Cl.	Cartes
1 ou 2 sections	0,75	0,85	2 tickets
3 sections	1,10	1,25	3 tickets
4 sections	1,40	1,70	4 tickets
5 sections	1,70	2,00	5 tickets
6 sections	2,00	2,30	6 tickets
7 sections	2,30	2,60	7 tickets

La société vend des cartes de voyages :

1^{re} classe : 45 tickets pour le prix de 15 fr.

2^{de} classe : 51 tickets pour le prix de 15 fr.

L'usage de la carte de voyages entraîne une réduction du prix du voyage.



SOCIETE ANONYME DES RAILWAYS ECONOMIQUES LIEGE-SERAING & EXTENSIONS

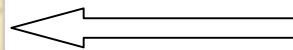
LIGNE LIEGE - SCLESSIN - OUGREE - TILLEUR - JEMEPPE - SERAING

Itinéraire: Liège. pl. de la République Française — r. de l'Université — pl. du 20 Août — quai Van Heegaerden — bd Piercot — bd Frère-Orban — r. de Fragère — pl. du Général Leman — r. du Val Benoît — Sclessin-Ougrée — r. Ernest Solvay — r. Pasteur — Tilleur — r. des Martyrs — pl. de l'Eglise — r.

Lignes en correspondance	Arrêts
Premiers départs: semaine: 5,00 - 5,14 - 5,34 dimanche: 5,00, 5,18 - 5,34	pl. Rép. Franç. r. de la Cathédrale
Derniers départs: semaine: 23,24 - 23,36 - 23,48 dimanche: 23,26 - 23,39 - 23,52	pl. du 20 Août
Un départ se fait tous les jours à 24 h. 12 pour la Banque. (Consulter les Horaires pour le service de Nuit).	Pont Neuf Evêché Pt du Commerce
	Paradis r. Alb. de Cuyck Ecole Normale pl. Gén. Leman
	r. d'Angleur Houillère Abel. La Meuse Petit-Bourgogne
	Gare de Sclessin
	Château
Tram vers Ougrée	Perron nouv. Pont d'Ougrée
	Anc. pt d'Ougrée Acieries d'Angleur r. de Liège égl. de Tilleur r. de l'Arveau Gouzon
Tramways vers Jemeppe et Flémalle Vicinal Jemeppe-Hannut s. b. c.	Jemeppe - Pont
	pt de Seraing R.D.
Trolleybus Chatouze, Ivoy-Ramet Autobus Express Liège-Seraing Trolleybus. Départs toutes les 15 minutes	Industrie Banque
	Pont Collard Pharmacie

(Voir suite page 78)

— 76 —



Vinave — quai du Halage — Jemeppe — quai des Carmes — Seraing — pont de Seraing — pl. Kuborn — r. Cockerill — Banque — r. Paul Janson — r. Philippe de Marnix — Les Béguines — r. de l'Hôpital — pl. Giordano Bruno — r. du Chêne — pl. du Pairay — r. du Pairay — r. de la Colline — r. de Tavier — pl. Merlot — r. de Plainevaux — pl. Hector Denis — r. de Plainevaux — Bois de la Veequée — Beau-Séjour.

Au retour pour aboutir place de la République Française l'itinéraire suit le quai Van Hoegaerden — le quai des États-Unis, la place Cockerill — la rue de la Régence — pl. de la République Française.

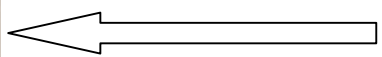
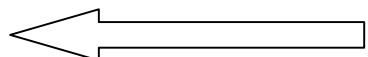
Monuments et établissements rencontrés	Lignes en correspondance
Théâtre Royal Statue Grétry	1, 4 (voir Pl. I) 4 vers Thier à Liège et Guillemins s. b. c.
Université Salle de l'Émulation Statue A. Dumont	
Pont Neuf Evêché et Sémin. Pt du Commerce Les Terrasses Parc d'Avroy Parc de la Boverie	
Ecole Normale	4 vers Vennez et Guillemins s. b. c.
Nouv. Bât. Univers. Charb. Val Benoît Atel. La Meuse Centrale Pays de Liège Lainière - Schessin Gare Nord-Belge Pont du ch. de fer Safak Charb. du Perron Standard F.B.C.	Tram vers Ougrée
Tilleur F.B.C. Soc. Angleur-Athas	
Hôtel de Ville Jemeppe	Tramways vers Jemeppe et Flémalle Vicinal Jemeppe-Hannut s. b. c.
Pont de Seraing Ancien Château des Princes Evêques Soc. Cockerill	
Stat. de Seraing	Trolleybus Chatqueuse, Ivex-Ramet Autobus Express Liège-Seraing Trolleybus Départs toutes les 15 minutes
Soc. Cockerill	(Voir suite page 79).

**SOCIETE ANONYME DES RAILWAYS ECO-
NOMIQUES LIEGE-SERAING & EXTENSIONS**

**LIGNE LIEGE - SCLESSIN - OUGREE - TILLEUR - JE-
MEPPE - FLEMALLE - GRANDE - FLEMALLE - HAUTE**

Itinéraire: Liège, pl. de la République Française —
r. de l'Université — pl. du 20 Août — quai Van Hoo-
gaerden — bd Piercot — bd Frère-Orban — r. de Fra-
gnée — pl. du Général Leman — r. du Val Benoît.
Sclessin-Ougrée, r. Ernst Solway — r. Pasteur —

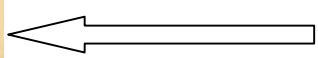
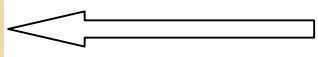
Lignes en correspondance	Arrêts
Premiers départs: semaine: 5,00 - 5,14 - 5,34 dimanche: 5,00 - 5,16 - 5,34 Derniers départs: semaine: 23,24 - 23,36 - 23,48 dimanche: 23,26 - 23,39 - 23,52 (Consulter les Horaires pour le service de nuit.)	pl. Républ. Franç.
	r. de la Cathédrale
	pl. du 20 août
	Pont Neuf Evêché Pt du Commerce
Tram vers Ougrée	Paradis r. Alb. de Cuyck Ecole Normale pl. Gén. Leman r. d'Angleur Houillère Atel. La Meuse Petit-Bourgogne
	gare de Sclessin
	Château
	Perron Nouv. Pont Ougrée
	anc. Pont Ougrée Aciéries d'Angleur r. de Liège égl. de Tilleur r. de l'Arveux Gosson
	Jemeppe-Pont
	Lambotte Boiteresse
	Jemeppe-Eglise
	Jemeppe-Station Kessales Dépôt Campagne Mécanique
	r. Ruisseau
Flém.-Gde-Gare	
Tramways vers Seraing, Val St- Lambert, Ivoz	
Autobus Jemeppe-Mons s. b. c. Autobus Jemeppe-Montegnéc s. b. c. Vicinal Jemeppe-Hannut s. b. c.	
Autobus Flémalle-Mons s. b. c. (Voir suite page 82)	



Tilleur, r. des Martyrs — pl. de l'Eglise — r. Vinâve
 quai du Halage — Jemeppe, quai des Carmes — r. du
 Pont — pl. Jean Jaurès — r. Vinâve — pl. de l'Eglise
 ou du 24 avril — r. Joseph Wettinck — r. Gustave Bairy
 — r. de Flémalle — Flémalle-Grande, r. Samuel Donnay
 — chaussée des Alliés — Flémalle-Haute, chaussée Wil-
 son.

Au retour pour aboutir pl. de la République Française
 l'itinéraire suit le quai Van Hoegaerden — le quai des
 Etats-Unis — la pl. Cockerill — la r. de la Régence
 — pl. de la République Française.

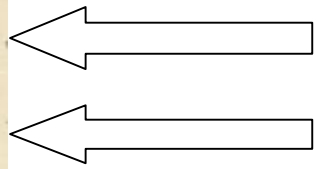
Monuments et établissements rencontrés	Lignes en correspondance
	1, 4 (voir pp. 6, 7, 8, 9, 10, 11)
Théâtre Royal Statue Grétry	24 vers Thier à Liège et Guillemins s. b. c.
Université Salle Emulation Statue A. Dumont Pont Neuf Evêché et Sémin. Pl. du Commerce Les Terrasses Parc d'Avroy Parc de la Boverie	
Ecole Normale	4 vers Vennas et Guillemins s. b. c.
Nouv. Bât. Univers. Charb. Val-Benoît Atel. La Meuse Centrale Pays de Liège Lainière Schessin gare Nord-Belge pl. du Ch. de fer Safak Charb. du Perron Standard F.B.C.	Tram vers Ougrée
Tilleur F.B.C. Sté Angleur-Athas	
Hôtel de Ville Jemeppe Pont de Seraing	Tramways vers Seraing, Val St-Lambert, Ivvoz.
Eglise de Jemeppe	Autobus Jemeppe-Moens s. b. c. Autobus Jemeppe-Montegnée s. b. c. Vicinal Jemeppe-Hannut s. b. c.
Charb. Kessales Dep. des Tramways Sté Espér.-Longdoz Fours à Coke	Autobus Flémalle-Moens s. b. c. (Voir suite page 83).



SOCIETE ANONYME DES RAILWAYS ECONOMIQUES LIEGE-SERAING & EXTENSIONS

(voir début page 30)

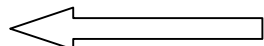
Lignes en correspondance	Arrêts
Autobus Flémalle-Mons s. b. c.	Flém.-Gde Gara Bally Pharmacie r. du Chêne r. Maxhenière Flémalle-Haute
Autobus Flémalle-Engis s. b. c. Départs toutes les 30' à l'heure et à l'heure 30' vers Engis.	



LIGNE D'AUTOBUS EXPRESS LIEGE-THEATRE - SERAING-BANQUE


Itinéraire: Liège, pl. de la République Française — r. de l'Université — pl. du 20 Août — quai Van Hoegaerden — bd Frère-Orban — r. de Fragnée — pl. du Général Leman — r. du Val Benoît — Selesla r. Ernest Solvay

Lignes en correspondance	Arrêts
Départs à l'heure et à l'heure 30' de 14.30 à 20 h. en semaine de 14.30 à 24 h. le dimanche	pl. Républ. Franç. r. de la Cathédrale Pont Neuf Paradis Pl. Gén. Leman Château Nouv. Pt d'Ougrée R.G. Pont d'Ougrée R.G. Pont d'Ougrée R.D. Pt de Seraing R.D. Seraing-Banque



Tarif: 0,30 fr. par section — minimum: 1 fr. 20.

(voir début page 81)

Monuments et établissements rencontrés	Lignes en correspondance
Hôtel de Ville de Flémalle-Grande	 <p data-bbox="478 398 764 421">Autobus Flémalle-Mons s. b. e.</p> <p data-bbox="478 421 764 443">Premiers départs :</p> <p data-bbox="478 443 764 465">semaine : 5.09 - 5.22 - 5.35</p> <p data-bbox="478 465 764 488">dimanche : 5.09 - 5.20 - 5.42</p> <p data-bbox="478 488 764 510">Derniers départs :</p> <p data-bbox="478 510 764 533">semaine : 23.00 - 23.12 - 23.24 -</p> <p data-bbox="478 533 764 555">24.08</p> <p data-bbox="478 555 764 577">dimanche : 23.08 - 23.21 - 23.47 -</p> <p data-bbox="478 577 764 600">24.23</p> <p data-bbox="478 600 764 622">Les Autobus partent d'Engis toutes les 30' à l'heure 15' et l'heure 45'.</p>

— r. E. Malvoz — Ougrée — quai d'Ougrée — Seraing — quai Greiner — r. Cockerill — r. Goffart — r. de la Station — Banque.

